

# منظمة الصحة العالمية



٣٤/١٠٧ م  
٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠  
EB107/34

المجلس التنفيذي  
الدورة السابعة بعد المائة  
البند ٤ من جدول الأعمال المؤقت

## برنامج العمل العام، ٢٠٠٥-٢٠٠٢

### تقرير من المديرة العامة

- ١ ان برنامج العمل العام الذي يرد بيانيه أدناه هو أول منتج هام من منتجات استراتيجية المنظمة المؤسسية. ١ وهو، على العكس من بعض برامج العمل السابقة، أقصر، اذ يركز على السياسة العامة ويغطي أربع سنوات بدلاً من ست سنوات. وهذا النهج المتبعة يعترف بأن أفضل الطرق لبلوغ غرض وضع السياسة العامة موضع التطبيق هي الميزانية البرمجية والخطط التشغيلية التي تعدد في وقت أقرب إلى موعد التنفيذ.
- ٢ كما أن نص برنامج العمل العام يرد في الفرع الخاص باطار السياسة العامة في الميزانية البرمجية المقترحة ٢٠٠٣-٢٠٠٢.

### سياق الصحة الدولية المتغير

- ٣ لقد شهد الجزء الأخير من القرن العشرين تحولاً في مجال الصحة البشرية لم يسبق له مثيل في التاريخ. ومع ذلك وعلى الرغم من الإنجازات الرائعة التي حدثت في العقود القليلة الأخيرة فإن ما ينوف عن مليار نسمة لم يجنوا ثمار التنمية الاقتصادية والمنجزات العلمية التي أدت إلى اطالة وتحسين نوعية أعمار الكثير الكثير من غيرهم من الناس في جميع أنحاء العالم. فالصحة هي حق أساسي من حقوق الإنسان لا يزال أكثر من خمس البشرية محروماً منه.
- ٤ وقد شهد العقد الماضي تغيراً هاماً طرأ على الصحة الدولية.

- ٥ فهم أسباب وعواقب اعتلال الصحة بدأ يتغير. لقد أصبح من الجلي، بشكل مطرد، أن تحسين الصحة أمر يتوقف على عوامل عديدة اجتماعية واقتصادية وسياسية وثقافية بالإضافة إلى الخدمات الصحية. وعلاوة على ذلك هناك اعتراف متام بالدور الذي يمكن أن يلعبه تحسين الصحة في الحد من الفقر.

- ٦ النظم الصحية آخذة في التعقد. بدأ الدور المنوط بالدولة يتغير بسرعة في بلدان كثيرة، كما أن القطاع الخاص والمجتمع المدني بدأ يبرزان كأطراف فاعلة هامة. وفي العالم النامي ينشط عدد متزايد من

المنظمات الإنمائية والمؤسسات المالية الدولية والمؤسسات الخاصة والمنظمات غير الحكومية في قطاع الصحة. وبدأت الآمال التي يعقدها الناس في جميع أنحاء العالم على الرعاية الصحية تتعاظم.

-٧ حفظ الصحة بدأ يبرز كعنصر من عناصر الأشطة الإنسانية. لقد سلطت الزيادة الكبيرة في حدوث وقوع الصراعات والكوارث الطبيعية الأضواء على ضرورة حماية الصحة في حالات الطوارئ المعقدة.

-٨ العالم يتطلع باطراد إلى المزيد من التنسيق بين المنظمات الإنمائية. ترمي الإصلاحات الجارية داخل منظومة الأمم المتحدة إلى جعل المنظمات أكثر قدرة على تلبية احتياجات الدول الأعضاء وتوفير رأبة لحشد الجهود من أجل بلوغ مرامي التنمية الدولية. ولمواجهة هذا التحدي لابد من زيادة التوكيد على الفعالية عن طريق العمل الجماعي واقامة الشراكات. وسيطلب هذا الأمر، بدوره، اتباع أساليب أكثر دينامية وأقل بيرورقراطية في مجال الادارة.

-٩ وبالنظر إلى ضخامة برنامج العمل الصحي العالمي من الجلي أن منظمة الصحة العالمية لا يمكنها أن تقوم بكل شيء. وعليه فان تعريف دور المنظمة الخاص في مجال الصحة العالمية مسألة جوهرية. ذلك أن الأمر قد يتطلب، في جملة جهود أخرى، زيادة التركيز على المجالات التي يمكن للمنظمة فيها أن تبرهن على امتلاكها لميزة واضحة بالمقارنة مع باقي الأطراف الفاعلة على المستويين الدولي والوطني.

-١٠ وإذا أريد للمنظمة أن تستجيب بفعالية لظروف الدولة المتغيرة فان الأمر يقتضي سلوك عدة سبل جديدة في مجال العمل ومنها:

- اتباع أسلوب أشمل ازاء الصحة في اطار التنمية البشرية والعمل الانساني وارساء قواعد العدل والانصاف بين الجنسين وحقوق الانسان بالتركيز بصفة خاصة على الروابط القائمة بين الصحة والحد من الفقر؛

- الاضطلاع بدور أكبر في التوصل إلى توافق وطني ودولي في الآراء بشأن السياسة الصحية والاستراتيجيات والمعايير وذلك عن طريق ادارة توليد وتطبيق البحث والمعارف والخبرات؛

- الحث على اتخاذ اجراءات أكثر فعالية لتعزيز وتحسين الصحة والحد من حالات الغبن فيما يتعلق بالحصائل الصحية وذلك عن طريق اقامة شراكات يتقاوض بشأنها بكل دقة وبالإفادة من العمل الحفاز الذي يتضطلع به سائر الجهات؛

- انشاء ثقافة تنظيمية تشجع على التفكير الاستراتيجي واتخاذ التدابير الفورية واقامة الشبكات الابتكارية والإبداع والمساعدة وتعزز النفوذ على الصعيد العالمي.

-١١ وهذه الخطوط المهيمنة تقتضي من المنظمة استبطاط عمليات وطرق جديدة تعتمد على مواطن القوة التي يمتاز بها كل من المقر الرئيسي والمكاتب الإقليمية والقطبية والتي يكمل بعضها البعض الآخر. وهي تشمل وظائف منظمة الصحة العالمية على النحو المبين في المادة ٢ من الدستور وتبنى على المبادئ والقيم الموضحة في الاستراتيجية العالمية لتوفير الصحة للجميع.

## التوجهات الاستراتيجية

١٢ - تتمثل مرامي المنظمة في بناء مجموعات سكانية ومجتمعات تتعم بالصحة وفي محاربة المرض. ولبلوغ هذه المرامي ستتوفر أربعة توجهات استراتيجية اطاراً عاماً لتركيز عمل المنظمة التقني.

**التجه الاستراتيجي ١:** الحد من معدلات الوفيات والمرادفة والتعرق المفرطة ولاسيما بين الفئات السكانية الفقيرة والمهمشة.

**التجه الاستراتيجي ٢:** تعزيز أنماط الحياة الصحية والحد من عوامل الاختطار المتعلقة بالصحة البشرية الناجمة عن أسباب بيئية واقتصادية واجتماعية وسلوكية.

**التجه الاستراتيجي ٣:** تطوير نظم صحة تحسن، على نحو عادل، الحصائر الصحية وتلبى المطالب المشروعة للناس وتنسم بالعدالة المالية.

**التجه الاستراتيجي ٤:** صياغة سياسة تمكينية وابعاد بيئية مؤسسية فيما يتعلق بقطاع الصحة وتعزيز بعد صحي فعال في السياسة الاجتماعية والاقتصادية والبيئية والانسانية.

١٣ - وهذه التوجهات الاستراتيجية الأربع يرتبط بعضها بالبعض الآخر. ولا يمكن احراز تقدم حقيقي فيما يتعلق بتحسين صحة الناس عن طريق توجه استراتيجي وحيد بمفرده. وسيتوقف النجاح في الحد من الوفيات المفرطة على قيام نظم صحية أكثر فعالية والحد من التعرض لاحتمالات الخطر والمخاطر التي تهدد الصحة. وكثير منها لا يطاله النظام الصحي نفسه. وسيتوقف العمل الفعلى المضطلع به بشأن النظم الصحية والحد من احتمالات الخطر، بدوره، على انشاء بيئية سياسية ومؤسسية أعم، على الصعيدين العالمي والوطني، تعمل في اطارها البلدان على تحسين صحة شعوبها.

## الوظائف الجوهرية

١٤ - سترکز المنظمة، لدى اضطلاعها بأشطتها، على الوظائف الجوهرية الست التالية:

- توضيح موافق سياسية وتبشيرية أخلاقية ومتساقه تقوم على القرآن؛
- ادارة المعلومات عن طريق تقييم الاتجاهات السائدة ومقارنة الأداء؛ وضع البرامج الخاصة بالبحث والتطوير وحفظهما؛
- حفر التغيير بفضل الدعم التقني والسياسي بطرق تنشط التعاون والعمل وتساعد على قدرات وطنية وبلدانية مضمونة الاستمرار؛
- التفاوض بشأن اقامة شراكات وطنية وعالمية واستدامتها؛
- وضع المقاييس والمعايير واجازتها ورصدها ومواصلة تنفيذها على النحو المناسب؛

• تشجيع استحداث واختبار التكنولوجيات والأدوات والمبادئ الرشادية الجديدة فيما يتعلق بمكافحة الأمراض والحد من احتمالات الخطر وإدارة الرعاية الصحية وابقاء الخدمات.

١٥ - ووظائف المنظمة وضعت، في أحيان كثيرة، على أنها تدرج ضمن فئتين اثنين مما: العمل التقني والتعاون التقني. وبدت واضحة في هذا التقسيم الفكرة القائلة بأن الوظائف التقنية يضطلع بها، في المقام الأول، في المقر الرئيسي وبأن التعاون التقني يصف العمل المضطلع به في المكاتب الإقليمية والقطيرية. غير أن الوظائف الجوهرية تستثير إلى أهم الأنشطة المنفذة على جميع مستويات المنظمة. ولا يظهر التعاون التقني كفئة واحدة. بل أنه يوصف على نحو أفضل كمصطلح توليفي يشمل عدداً كبيراً من مختلف توليفات الوظائف الجوهرية المضطلع بها في بلدان محددة. وبهذا المعنى - يشمل التعاون التقني (بما في ذلك التعاون التقني بين البلدان النامية) الدعوة وإقامة الشراكات وتشجيع البحث والتطوير على الصعيد المحلي وأسداء المشورة السياسية. وقد يشارك في التعاون التقني موظفون من المقر الرئيسي وكذلك من المكاتب الإقليمية والقطيرية وذلك يتوقف على احتياجات البلد المعنى.

١٦ - ويعترف هذا الأسلوب المتبعة أجزاء وصف وظائف المنظمة الجوهرية أيضاً بأن المكاتب الإقليمية والقطيرية تلعب كذلك دوراً في العمل التقني. وقد يضطلع بعض المكاتب الإقليمية بدور قيادي عالمي في مجال تقني معين. وبالإضافة إلى ذلك فإن المكاتب الإقليمية والقطيرية ستشارك على حد سواء في وضع المبادئ الرشادية حول أفضل الممارسات وفي اختبار التكنولوجيات أو الأساليب الجديدة أجزاء ابقاء الخدمات.

١٧ - وتشكل وظائف المنظمة الجوهرية مجالاً يتم في إطار التخطيط لعمل الأمانة. وقد ساعدت تلك الوظائف في التكبير في المجالات التي تمتلك فيها المنظمة ميزات وهي مفيدة بشكل خاص في تقييم مدى ملاءمة توازن الوظائف فيما يتعلق ب المجالات عمل محددة. كما لعبت الوظائف الجوهرية دوراً في صياغة النتائج المتوقعة.

## **الأولويات على نطاق المنظمة**

١٨ - على الرغم من الوجهة التي توفرها التوجّهات الاستراتيجية والوظائف الجوهرية فإن هناك مجالات تركيز أكثر تحديداً لاتزال تحتاج إلى توضيح. وهي تعكس أيضاً، استناداً إلى تحليل للتحديات الكبرى التي تواجه الصحة الدولية، الاختيارات الاستراتيجية فيما يتعلق بالمجالات التي تمتلك فيها المنظمة ميزة نسبية بالمقارنة مع غيرها أو التي توجد فيها حاجة لبناء القدرات.

١٩ - وتشمل المعايير الخاصة بتحديد الأولويات ما يلي:

- احتمالات حدوث تغير هام في عبء المرض باستخدام التدخلات الحالية العالية المردود؛
- المشكلات الصحية ذات الأثر الهام في التنمية الاجتماعية الاقتصادية والتي لها وقع غير متاسب على حياة الفقراء؛
- الحاجة الماسة إلى استحداث تكنولوجيات جديدة؛
- فرص الحد من حالات اللامساواة الصحية داخل البلدان وفيما بينها؛

- المزايا التي تتمتع بها المنظمة وخاصة فيما يتعلق بتوفير السلع العمومية وبناء توافق الآراء حول السياسات والاستراتيجيات والمعايير؛ إنشاء الشراكات وادارتها؛

- الطلبات الرئيسية التي تقدمها الدول الأعضاء للحصول على دعم المنظمة.

٢٠ - وفيما يلي بيان بأولويات المنظمة الشاملة على نطاقها للفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٢.

### **الملاريا والسل والأيدز والعدوى بفيروسه**

- وهي ثلاثة أمراض سارية رئيسية تشكل جميعها خطراً يهدد الصحة والتنمية الاقتصادية ولها أثر غير مناسب على حياة الفقراء؛

- كل هذه الأمراض الثلاثة تحتاج إلى وسائل تشخيصية وأدوية ولقاحات جديدة ميسورة التكلفة وتنطلب تدخل هيئة عالمية مثل منظمة الصحة العالمية بمقدورها التأثير في مجال البحث والتطوير في القطاع الخاص في ميدان، لو لا ذلك، لما حظي إلا بعنابة محدودة؛

- التصدي لهذه الأمراض الثلاثة لا يتطلب استحداث تكنولوجيات عالية المردود فحسب بل أيضاً بذل جهود مستديمة واقامة آليات فعالة تجمع وتحشد الموارد التي تقدمها مختلف الجهات الفاعلة من القطاعين العام والخاص سواء داخل النظام الصحي أو خارجه.

### **السرطان والأمراض القلبية الوعائية والداء السكري**

- تمثل هذه الأمراض وباء بدأ يسفل في الاقتصادات الفقيرة والتي نمر بفترة انتقالية؛ وهي خطير كبير مدقق من حيث تصاعد تكاليف علاجه في العالم الصناعي وذلك أقل ما يقال فيه؛

- ترصد الاحتياجات عبر البلدان وتحسين وبنائيات عوامل الاحتفاظ.

### **التبغ**

- تعاطي التبغ من الأمور الفتاكـة الرئيسية في جميع المجتمعات وهو مشكلة تستفحـل بسرعة في البلدان النامية؛

- ليس التبغ مجرد قضية صحـية فالحجـج الاقتصادية التي تقـتضـي مكافحتـه قـوية؛

- يتـعـين التـغلـب على المـصالـح الرـاسـخـة في هـذا الصـدد اذا أـردـ الحـد من استـهـلاـك التـبغ ماـ يـسـتـوجـب وجود قـيـادة توـفـرـها منـظـمة عـالـمـية تـجـمـع قـوـى الدـوـل الأـعـضـاء.

### **صحة الأم**

- تـظـهـر أـوضـحـ الفـوارـقـ فيـ الـحـصـائـلـ الصـحـيـةـ بـيـنـ الـبـلـدـانـ الـمـتـقـدـمـةـ وـالـبـلـدـانـ النـامـيـةـ فـيـ معـطـيـاتـ وـفـيـاتـ الـأـمـوـمـةـ؛ـ

- صحة الأم ترتبط ارتباطا وثيقا بتطوير النظم الصحية. ذلك أن من العسير الحد من وفيات الأئمة بدون وجود نظام صحي ي العمل على ما يرام.

### **السلامة الغذائية**

- من الهواجس العامة المتنامية وقد تكون لها نتائج اقتصادية خطيرة؛
- تطرح التطورات الحديثة في مجال التكنولوجيا الحيوية مسائل تقنية وأخلاقية تتزايد صعوبتها؛ وقد تؤثر المشكلات المطروحة في عدة بلدان عندما يتم تسويق الأغذية دوليا؛
- تزايد الطلبات التي تقدمها الدول الأعضاء للحصول على مشورة تقنية وعلمية نزيهة؛
- وجود فرص للعمل مع شتى القطاعات وفي إطار شراكات مع عدة هيئات أخرى تساويا مع النهج الأعم الذي تتبعه المنظمة ازاء الصحة.

### **الصحة النفسية**

- تمثل مشكلات الصحة النفسية خمسا من أصل الأسباب الرئيسية العشر الكامنة وراء التعوق ويعد الاكتتاب الخطير العامل الخامس المساهم في عباءة المرض العالمي وقد يصبح العامل الثاني بحلول عام ٢٠٢٠؛
- الصحة النفسية بحاجة إلى المزيد من توافق تقني في ميدان يثير جدلا كبيرا ويغلب عليه التسييس كما أنها بحاجة إلى توفير معلومات وبأمثلة أفضل؛ وهناك امكانات لاقامة شراكات بين القطاعين العام والخاص (العلاجات الجديدة) وشراكات عامة طوعية (تقديم الخدمات واستمرارية الرعاية) - وتمتلك المنظمة في كل هذه المجالات ميزات بالمقارنة مع سائر المنظمات.

### **تأمينية الدم**

- يمثل الدم مصدرا محتملا للعدوى وعنصرا رئيسيا من عناصر العلاج: وهو ذو أهمية حاسمة في محاربة الإيدز والعدوى بفيروسه وللتصدي لعبء المرض المتنامي بين النساء (نتيجة للحمل) والأطفال وضحايا الحوادث والرضوح؛
- مأمونية الدم من المجالات التي تلقى الاهتمام في بلدان كثيرة مما يقتضي العمل لا في مجال تحديد المعايير التقنية فحسب بل أيضا فيما يتعلق بسن التشريعات وتطوير النظم الصحية واقامة شراكات عامة وخاصة وطوعية؛
- هي فرصة كبيرة لاقامة شراكة مع الاتحاد الدولي لجمعيات الصليب الأحمر والهلال الأحمر وسائر المنظمات غير الحكومية المعنية بتأمينية الدم.

## النظم الصحية

- تطوير نظم صحية فعالة ومضمونة الاستمرار هو ما تستند اليه جميع الأولويات الأخرى؛
- سيوفر عمل المنظمة فيما يتعلق باستباط أدوات وطرق تقييم ومقارنة النظم الصحية الأدلة التي تمس الحاجة إليها فيما يتعلق بمحددات الأداء؛
- هناك طلبات كثيرة مقدمة من الدول الأعضاء للحصول على الدعم والمشورة فيما يتعلق بالصلاح القطاعي الصحي؛
- ل مختلف الأساليب المنتهجة ازاء تمويل الصحة آثار هامة على العدالة والكفاءة؛
- ادارة القوى العاملة تعد مجالا يلقى الاهتمام في كثير من النظم الصحية وتحتاج الى انتهاج أسلوب أشمل؛
- تعد اقامة آليات أكثر فعالية فيما يتعلق بتوزيع الموارد والميزنة والادارة المالية المدخل الى ضمان تنفيذ البرامج ذات الأولوية بنجاح.

## الاستثمار في التغيرات الطارئة على المنظمة

- هذا الاستثمار شرط أساسي لكي تصبح منظمة الصحة العالمية منظمة أكثر فعالية وانتاجاً ومنظمة قادرة على الاستجابة في بيئه دولية معقدة باطراد؛
- يعد تطوير مهارات ونظم وعمليات جديدة أمراً مركزياً فيما يتعلق بادارة وظائف المنظمة الجوهرية ادارة فعالة؛
- يجري ادراج اعتبارات مراعاة خصائص الجنسين في تخطيط وتحقيق النتائج المتوقعة في جميع مجالات العمل.

٢١ - وقد تم بيان هذه الأولويات المحددة في الميزانية البرمجية المقترحة ٢٠٠٣-٢٠٠٢ . وسيجري استعراضها بالتشاور مع الدول الأعضاء عند اعداد الميزانية البرمجية المقترحة ٢٠٠٥-٢٠٠٤ .

## الاجراء المطلوب من المجلس التنفيذي

- ٢٢ - المجلس مدعو الى أن يستعرض برنامج العمل العام المقترح للمدة ٢٠٠٥-٢٠٠٢ ولـى أن يقدمه الى جمعية الصحة للنظر فيه واعتماده طبقاً للمادة ٢٨ من الدستور .